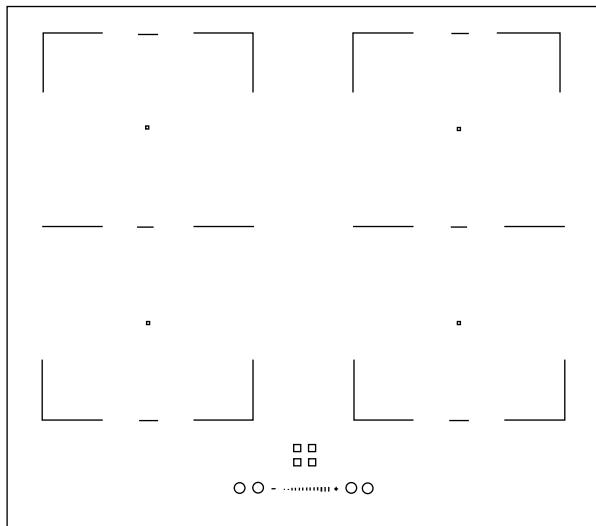


KERNAU

NÁVOD K OBSLUZE
/ NÁVOD K INSTALACI
INDUKČNÍ DESKA
KIH 6443-4B



Děkujeme, že jste si vybrali tento výrobek.

Tento návod k použití obsahuje důležité bezpečnostní informace a pokyny pro provoz a údržbu vašeho spotřebiče.

Prosím přečtěte si pozorně tento návod k použití před použitím přístroje a uchovejte ho pro budoucí použití.

Ikona	Titulek	Popis
	VAROVÁNÍ	Nebezpečí vážného zranění nebo smrti
	NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM	Nebezpečné napětí
	POŽÁR	Riziko požáru / hořlavých materiálů
	POZOR	Nebezpečí úrazu nebo hmotné škody
	DŮLEŽITÁ POZNÁMKA	Informace o správném provozu systému
	Viz návod k použití	
	Horký povrch	

OBSAH

KAPITOLA 1. Bezpečnostní upozornění.....	45
KAPITOLA 2. Přehled	47
Výkon - varná zóna	48
KAPITOLA 3. Uživatelské rozhraní	48
KAPITOLA 4. Pár slov o vaření na indukční varné desce.....	49
KAPITOLA 5. Před použitím nové indukční varné desky	49
KAPITOLA 6. Použití prvků dotykového ovládání.....	49
KAPITOLA 7. Výběr správného kuchyňského nádobí.....	50
Speciální funkce	51
KAPITOLA 8. Použití indukční varné desky.....	52
Pro zahájení vaření	52
Pokud na displeji bliká symbol střídavě s nastavením teploty	52
Po dokončení vaření	52
Použití funkce Boost	53
Použití funkce dětské pojistky.....	53
KAPITOLA 9. Flexibilní obsah	53
Použití časovače	55
Použití časovače jako počítadla minut	55
Nastavení časovače pro vypnutí jedné nebo více varných zón	55
KAPITOLA 10. Zobrazení a kontrola poruch	56
KAPITOLA 11. Instalace	57
Výběr instalačního vybavení	57
Před instalací desky se ujistěte, že.....	58
Po instalaci varné desky se ujistěte, že	59
Před umístěním upínacích držáků	59
Umístění montážních podpěr.....	59
Připojení varné desky k elektrické síti.....	60
KAPITOLA 12. Likvidace opotřebovaných zařízení.....	62

KAPITOLA 1. BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Vaše bezpečnost je pro nás důležitá. Před použitím varné desky si prosím přečtěte tyto informace.



VAROVÁNÍ

Zařízení nemůže být používáno bez dozoru osobami (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností nebo znalostí. Děti pod dohledem si nesmí hrát se zařízením.



VAROVÁNÍ

Pokud je povrch prasklý, vypněte spotřebič pro zabránění možnému zasažení elektrickým proudem, v případě povrchů varných desek vyrobených ze sklokeramického nebo podobného materiálu, který chrání části pod napětím.



VAROVÁNÍ

Nepoužívejte parní čističe.



VAROVÁNÍ

Na povrch varné desky nepokládejte kovové předměty, jako jsou nože, vidličky, lžíce a poklice, protože se mohou zahřívat.



VAROVÁNÍ

Po použití vypněte prvek varné desky pomocí ovládací jednotky a nepokládejte na čidlo pánve.



VAROVÁNÍ

Zařízení není určeno k ovládání pomocí externích hodin nebo samostatného systému dálkového ovládání.



NEBEZPEČÍ POŽÁRU

Na kuchyňských plochách neskladujte žádné předměty.



POZOR

Varný proces musí být pod dohledem. Krátkodobý varný proces musí být pod trvalým dohledem.



VAROVÁNÍ

Ohřívání tuku nebo oleje na varné desce ne pod dohledem může být nebezpečné a může způsobit požár.



VAROVÁNÍ

Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba tak, aby se předešlo nebezpečí.



VAROVÁNÍ

Spotřebič mohou používat děti od 8 let a více a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a souvisejících rizicích. Děti si nesmí hrát se zařízením. Děti nesmí čistit a udržovat zařízení, když nejsou pod dohledem.



VAROVÁNÍ

Zařízení a dostupné části se během použití zahřívají.



VAROVÁNÍ

Buděte opatrní a nedotýkejte se horkých částí.



VAROVÁNÍ

Děti mladší 8 let let by se měly nacházet v bezpečné vzdálenosti od místa práce, pokud nejsou pod trvalým dohledem.



VAROVÁNÍ

Vaření tuku nebo oleje na varné desce bez dohledu může být nebezpečné a způsobit požár.



VAROVÁNÍ

NIKDY se nepokoušejte uhasit požár vodou, ale vypněte zařízení a následně zakryjte plamen např.víkem nebo nehořlavou dekou.



POZOR

Varný proces musí být pod dohledem. Krátkodobý varný proces musí být pod trvalým dohledem.



VAROVÁNÍ / NEBEZPEČÍ POŽÁRU:

Neuchovávejte předměty na varných plochách.



VAROVÁNÍ

Používejte výhradně kryty varné desky navržené výrobcem kuchyňského zařízení nebo ty, které výrobce zařízení uvádí v návodu k obsluze jako vhodné nebo kryty varných desek vestavěné do zařízení. Použití nevhodných krytů může být příčinou nehod.



VAROVÁNÍ

Napájecí kabel není dostupný po provedené instalaci.

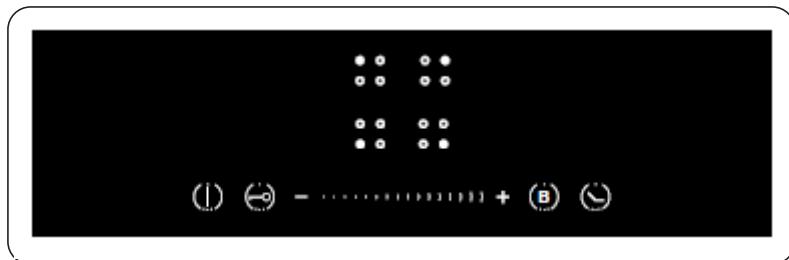
Blahopřejeme vám k zakoupení vaší nové indukční varné desky.

Doporučujeme, abyste si našli čas na přečtení tohoto návodu / Návodu k instalaci tak, abyste plně porozuměli tomu jak správně nainstalovat a ovládat zařízení. Informace o instalaci naleznete v části týkající se instalace. Před použitím si pečlivě přečtěte všechny bezpečnostní pokyny a uchovejte si tento Návod k obsluze / instalaci pro budoucí použití.

Návod k obsluze / instalaci pro budoucí použití.

KAPITOLA 2. PŘEHLED

Pohled shora



Odkaz	Popis
A	
B	
C	
D	
E	
F	

VÝKON - VARNÁ ZÓNA

Topná zóna	(220-240V- 50/60Hz)
Levá přední zóna	2000/2800W I Booster
Levá zadní zóna	1500/2000W I Booster
Pravá zadní zóna	1500/2000W Booster
Pravá přední zóna	2000/2800W Booster
Celkový nominální výkon	7200W (230 V~)

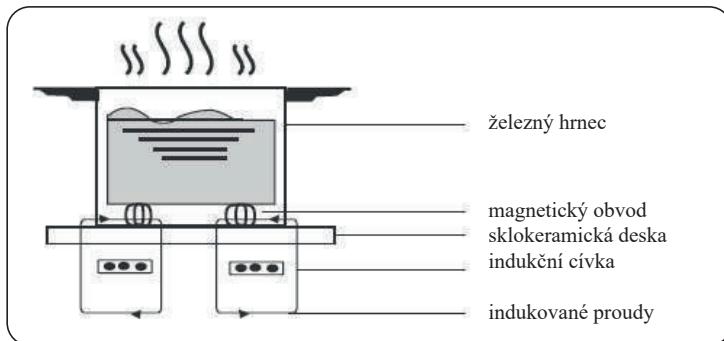
KAPITOLA 3. UŽIVATELSKÉ ROZHRANÍ



Odkaz	Popis
A ①	Tlačítko zap/vyp
B ②	Tlačítko dětské pojistky
C ③	Tlačítko pauzy
D ④	Tlačítko časovače
E	Oblasti posuvníku výkonu Indikátor nastavení posuvníku výkonu
F	Tlačítko nastavení zesílení - booster, indikátor ukazuje značku P
G	Tlačítko varné funkce Indikátor varné funkce

KAPITOLA 4. PÁR SLOV O VAŘENÍ NA INDUKČNÍ VARNÉ DESCE

Indukční vaření je bezpečná, pokročilá, efektivní a ekonomická technologie tepelné úpravy. Funguje tak, že elektromagnetické vibrace generují teplo přímo v páni, nikoli nepřímo zahříváním povrchu skla. Sklo se stane horké jen proto, že jej pánev nakonec rozehřeje.

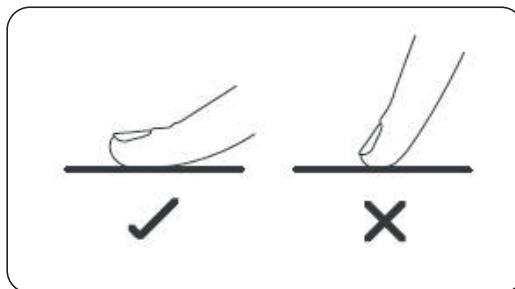


KAPITOLA 5. PŘED POUŽITÍM NOVÉ INDUKČNÍ VARNÉ DESKY

- Přečtěte si tuto příručku a věnujte zvláštní pozornost části „Bezpečnostní upozornění“.
- Odstraňte ochrannou fólii, která se ještě může nacházet na indukční desce.

KAPITOLA 6. POUŽITÍ PRVKŮ DOTYKOVÉHO OVLÁDÁNÍ

- Ovládací prvky jsou citlivé na dotyk, takže nemusíte vyvijet žádný tlak.
- Používejte polštárek prstu, ne špičku.
- Při každém zaznamenání vašeho dotyku uslyšíte pípnutí.
- Ujistěte se, že ovládací prvky jsou vždy čisté, suché a že na nich nejsou žádné předměty (např. náčiní nebo hadry), které by je zakrývaly. Dokonce i tenká vrstva vody může ztížit ovládání ovládacích prvků.



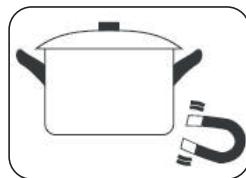
KAPITOLA 7. VÝBĚR SPRÁVNÉHO KUCHYŇSKÉHO NÁDOBÍ



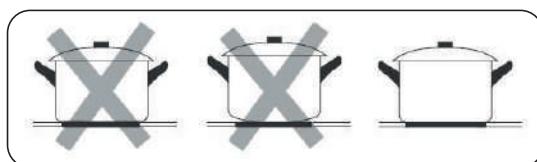
POZOR

Používejte pouze nádobí se dnem vhodným pro indukční vaření.
Symbol indukce najdete na obalu nebo na dně pánve.

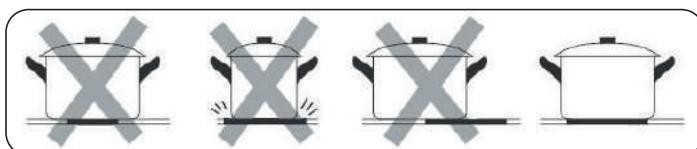
- Zda je vaše nádobí vhodné, můžete zkonto rovat provedením magnetického testu. Přiložte magnet ke dnu pánve. Pokud dojde k přitažení, pánev je vhodná pro vaření na indukční varné desce.
- Pokud nedojde k přitažení:
 1. Nalijte trochu vody do pánve, kterou chcete zkonto rovat.
 2. Pokud neblíká na displeji a voda se zahřívá, je pánev vhodná.
- Nevhodné nádobí vyrobené z těchto materiálů: čistá nerezová ocel, hliník nebo měď bez magnetického dna, sklo, dřevo, porcelán, keramika a kameninové nádobí.



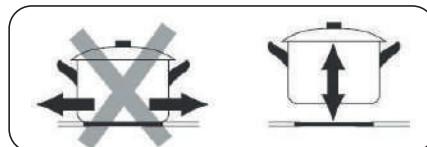
Nepoužívejte nádobí k vaření s drsnými okraji nebo zkřiveným dnem.



Ujistěte se, že dno pánve je hladké, přiléhá ke sklu a má stejnou velikost jako varná zóna. Používejte pánve, jejichž průměr je stejně velký jako grafické znázornění zvolené zóny. Při použití o něco širšího hrnce bude energie využita s maximální účinností. Pokud použijete menší hrnec, může být výkon nižší, než očekáváte. Hrnec menší než 140 mm nemusí být varnou deskou rozpoznán. Pánev vždy umístěte doprostřed varné zóny.



Pánev vždy z indukční desky zvedejte – nepřesouvejte je – mohlo by dojít k poškrábání skla.



SPECIÁLNÍ FUNKCE

Detekce malých předmětů

Pokud na varné desce zůstane předmět nevhodné velikosti nebo nemagnetický předmět (například hliník) nebo jakýkoli jiný malý předmět (například nůž, vidlička, klíč), varná deska se automaticky během 1 minuty přepne do pohotovostního režimu. Ventilátor bude pokračovat v chlazení indukční varné desky ještě 1 minutu.

Ochrana proti automatickému vypnutí

Automatické vypnutí je bezpečnostní funkce pro indukční varnou desku. Vypíná se automaticky, pokud kdykoliv zapomenete vypnout vaření. Standardní provozní doby pro různé úrovně výkonu jsou uvedeny v tabulce níže:

Úroveň výkonu	1~3	4~6	7~8	9
Standardní provozní doba (min.)	360	180	120	90

Po sundání hrnce může indukční varná deska okamžitě přestat hřát a varná deska se automaticky po 2 minutách vypne.



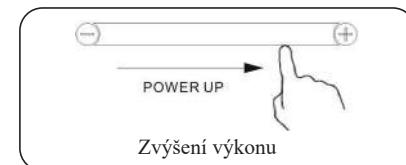
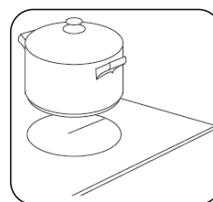
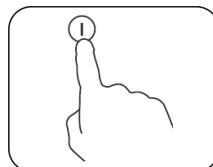
POZOR

Osoby s kardiotimulátorem by se měly před použitím tohoto zařízení poradit s lékařem.

KAPITOLA 8. POUŽITÍ INDUKČNÍ VARNÉ DESKY

PRO ZAHÁJENÍ VAŘENÍ

1. Dotkněte se tlačítka ON/OFF (A) po dobu 3 sekund. Po zapnutí napájení zazní jeden zvukový signál, na všech displejích se zobrazí „-“, což znamená, že indukční varná deska přešla do pohotovostního stavu
2. Umístěte vhodnou pánev na varnou zónu, kterou chcete použít.
- Ujistěte se, že dno pánev a povrch varné zóny jsou čisté a suché.
3. Podle varné zóny, na které se nachází pánev, upravte tepelný výkon doteckem tlačítka nastavení (A). Označený symbol 0 se zapne.



Pokud nezvolíte úroveň ohřevu do 20 sekund, indukční varná deska se automaticky vypne. Poté je pak nutné začít znovu od kroku 1. Teplotu můžete změnit kdykoli během vaření.

POKUD NA displeji bliká symbol $\geq \sqcup \leq$ STŘÍDAVĚ S nastavením teplot

Znamená to, že:

- jste nepoložili pánev na správnou varnou zónu nebo
- pánev, kterou používáte, není vhodná pro indukční vaření nebo
- pánev je příliš malá nebo není správně uprostřed varné zóny.
- Ohřev probíhá pouze tehdy, když je na varné zóně vhodná pánev.
- Displej se automaticky vypne po 1 minutě, pokud není umístěna vhodná nádoba.

PO DOKONČENÍ VAŘENÍ

1. Dotkněte se tlačítka pro nastavení posuvníku (E) pro snížení výkonu na úroveň „0“.
2. Dávejte pozor na horké povrchy



POZOR:

„H“ zobrazuje, která varná zóna je horká na dotek. Zmizí, když povrch vychladne na bezpečnou teplotu. Tato funkce může být použita pro úsporu energie; pokud chcete ohřát další pánev, použijte varnou desku, která je ještě horká.

POUŽITÍ FUNKCE BOOST

Aktivovaná funkce Boost

1. Vyberte varnou zónu doteckem na tlačítko (A).
2. Po doteku na příslušné tlačítko pro ovládání zvýšení výkonu (E) P se zobrazí indikátor zóny „P“ a výkon dosáhne maximální úroveň.

Vypnutí funkce Boost

1. Dotkněte se příslušného tlačítka (A), které chcete vypnout.
2. Dotkněte se tlačítka pro nastavení posuvníku pro vynulování funkce Boost, přičemž varné pole se vrátí na úroveň 9.
- Funkce může fungovat v jakékoli varné zóně.
- Varná zóna se po 5 minutách vrátí na úroveň 9.

POUŽITÍ FUNKCE DĚTSKÉ POJISTKY

- Ovládací prvky můžete zablokovat pro zabránění neúmyslnému použití (např. aby děti nechtěně aktivovaly varné zóny).
- Když jsou ovládací prvky zablokované, všechny ovládací prvky kromě ovládacího prvku OFF jsou deaktivované.

Pro zablokování ovládacích prvků

Dotkněte se ovládacího prvku blokování po dobu 3 sekund. Ukazatel hodin zobrazí „Lo“.

K odemknutí ovládacích prvků

1. Ujistěte se, že je indukční varná deska zapnutá.
2. Dotkněte se a na chvíli podržte kontrolku blokování kláves.
3. Nyní můžete začít používat indukční varnou desku.



POZOR

Když je varná deska v režimu blokování, jsou deaktivovány všechny ovládací prvky kromě tlačítka OFF. V případě nouze můžete varnou desku vždy vypnout pomocí tlačítka OFF, ale poté musíte varnou desku nejprve odblokovat.

KAPITOLA 9. FLEXIBILNÍ OBSAH

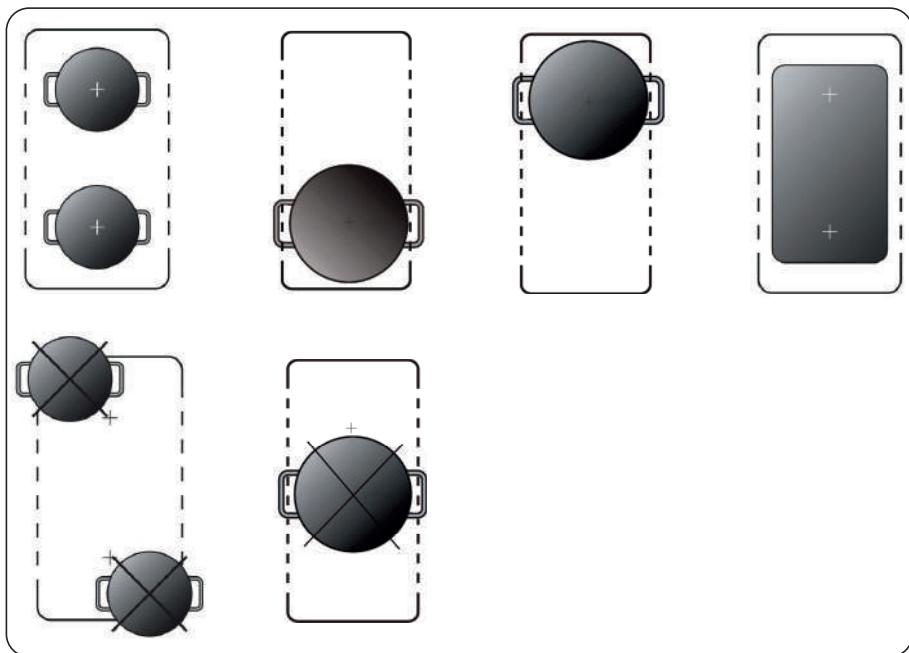
- Tato oblast může být používána jako jednotlivá zóna podle potřeb v daném okamžiku.
- Flexibilní oblast se skládá ze dvou nezávislých indukčních cívek, které mohou být ovládány separátně. Během provozu jako jednotlivá zóna je nádobí přesouváno z jedné zóny na druhou v rámci flexibilní oblasti, s dodržením stejně úrovně výkonu jako zóna, ve které bylo nádobí původně umístěno, a část, která není zakrytá nádobím, se automaticky vypne.



DŮLEŽITÉ

Ujistěte se, že nádobí je postaveno na jedné varné zóně uprostřed. Ideální řešení je oválný nebo hranatý hrnec.

Příklady správného a nesprávného rozmístění hrnců

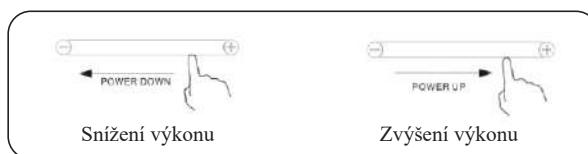


1. Pro aktivaci flexibilní oblasti jako jedné velké zóny stiskněte tlačítko skupinu nebo stiskněte tlačítka a za ním pro levou skupinu.

2. Indikátor zóny **n & u** vedle indikátoru úrovňě výkonu se rozsvítí.



3. V závislosti na varné zóně, na které je postaveno nádobí, upravte varný výkon dotykem na tlačítka pro nastavení posuvníku přední levé varné zóny nebo pravého předního posuvníku zóny (E).



4. Pokud přesunete hrnec z přední do zadní části (nebo naopak), flexibilní oblast automaticky zjistí novou polohu a zachová stejný výkon.

POUŽITÍ ČASOVAČE

Časovač lze použít dvěma různými způsoby:

- Můžete jej použít jako časovač. V tomto případě časovač nevypne žádnou varnou zónu po uplynutí nastaveného času.
- Lze jej nastavit tak, aby se jedna varná zóna po uplynutí nastavené doby vypnula.
- Časovač můžete nastavit na maximálně 99 minut.

POUŽITÍ ČASOVAČE JAKO POČÍTADLA MINUT

Pokud nezvolíte žádnou varnou zónu

1. Ujistěte se, že je varná deska zapnutá.



POZOR

Časovač lze použít, i když není zvolena žádná varná zóna.

2. Dotkněte se tlačítka časovač (F). Na displeji bude blikat „10“, v tuto chvíli můžete nastavít časovač.
3. Pomocí tlačítka „+“ nebo „-“ můžete nastavít čas od 1 do 99 minut.
Tip: Dotkněte se jednou ovládacího prvku „-“ nebo „+“ časovače pro snížení nebo zvýšení o 1 minutu. Dotkněte se a podržte ovládací prvek „-“ nebo „+“ na časovači pro snížení nebo zvýšení o 10 minut. Současným dotykem „-“ a „+“ se časovač vypne a indikátor časovače zhasne.
4. Po nastavení času okamžitě začne odpočet. Na displeji se zobrazí zbývající čas.
5. Po dokončení nastavení času zazní na 30 sekund akustický signál a indikátor časovače zhasne.



NASTAVENÍ ČASOVAČE PRO VYPNUTÍ JEDNÉ NEBO VÍCE VARNÝCH ZÓN

Pokud je časovač nastaven na jedné zóně:

1. Vyberte příslušnou varnou zónu, která je zapnutá, dotykem na tlačítko pro výběr zóny (A).
2. Stiskněte tlačítko časovač (F) , indikátor bliká, v tuto chvíli můžete nastavít časovač.
3. Pomocí tlačítka „+“ nebo „-“ nastavte čas od 1 do 99 minut.
Návod: Dotkněte se jednou ovládacího prvku „-“ nebo „+“ časovače pro snížení nebo zvýšení o 1 minutu. Dotkněte se a podržte ovládací prvek „-“ nebo „+“ na časovači pro snížení nebo zvýšení o 10 minut. Současným dotykem „-“ a „+“ se časovač vypne a indikátor časovače zhasne.
Po nastavení času okamžitě začne odpočet. Na displeji se zobrazí zbývající čas a indikátor časovače bude 5 sekund blikat.



POZOR

Rozsvítí se červená tečka vedle indikátoru úrovně výkonu, což znamená, že zóna byla vybrána.



4. Po uplynutí doby vaření se příslušná varná zóna automaticky vypne. Ostatní varné zóny budou nadále fungovat, pokud byly dříve aktivovány.
5. Při současném použití „časovače jako alarmu“ a „časovače pro vypnutí zón“ se na displeji zobrazí zbývající čas alarmu jako první prioritní. Vyberte varnou zónu a zkontrolujte zbývající čas časovače do vypnutí.

KAPITOLA 10. ZOBRAZENÍ A KONTROLA PORUCH

Pokud dojde k jakékoli abnormalitě, indukční varná deska automaticky přejde do ochranného stavu a zobrazí příslušné bezpečnostní kódy:

Zpráva o chybě	Možná příčina	Co dělat
U-	Žádný hrnec nebo nevhodný hrnec.	Vyměňte hrnec.
ERO3	Voda nebo hrnec na skle nad ovladačem.	Vyčistěte uživatelské rozhraní.
F1E	Spojení mezi deskou displeje a levou hlavní deskou je přerušeno (varná zóna, jejíž indikátor ukazuje „E“).	1.Připojovací kabel není správně připojen nebo je vadný; 2.Vyměňte hlavní desku.
F3E	Porucha snímače teploty cívky (varná zóna, jejíž indikátor ukazuje „E“).	Vyměňte snímač cívky.
F4E	Porucha snímače teploty základní desky (varná zóna, jejíž indikátor ukazuje „E“).	Vyměňte hlavní desku.
E1E	Snímač teploty sklokeramické desky ukazuje vysokou hodnotu.	Opět spusťte po vychladnutí indukční varné desky.
E2E	Teplotní čidlo ukazuje vysokou hodnotu.	Opět spusťte po vychladnutí indukční varné desky.
E3E	Nesprávné napájecí napětí (příliš vysoké).	Zkontrolujte, zda je napájení normální; Zapněte, když je napájení normální.
E4E	Nesprávné napájecí napětí (příliš nízké).	Zkontrolujte, zda je napájení normální; Zapněte, když je napájení normální.
E5E	Porucha snímače teploty (varná zóna, jejíž indikátor ukazuje „E“).	Spojovací kabel není správně připojen nebo je poškozen.

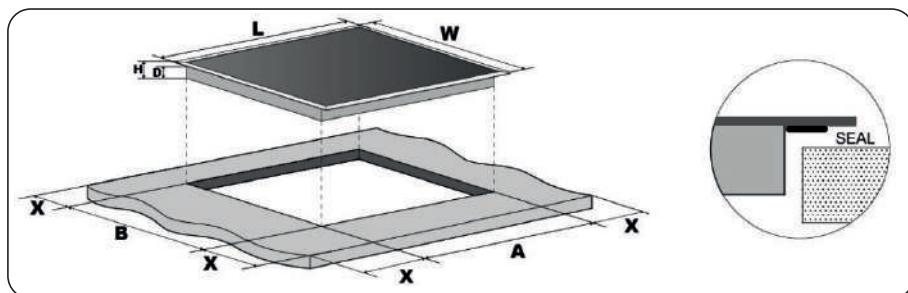
Výše uvedené informace platí pro zjišťování a kontrolu častých poruch. Nerozebírejte zařízení sami, zabráňte tak nebezpečí a poškození indukční varné desky – obraťte se na svého dodavatele.

KAPITOLA 11. INSTALACE

VÝBĚR INSTALAČNÍHO VYBAVENÍ

Vyřízněte pracovní plochu podle rozměrů uvedených na výkresu. Pro provedení montáže a použití dodržujte minimálně 5 cm prostoru kolem otvoru.

Ujistěte se, že tloušťka pracovní desky je alespoň 30 mm. Vyberte tepelně odolný materiál pracovní plochy tak, abyste zabránili výrazné deformaci způsobené sálavým teplem z varné desky. Jak je uvedeno níže:



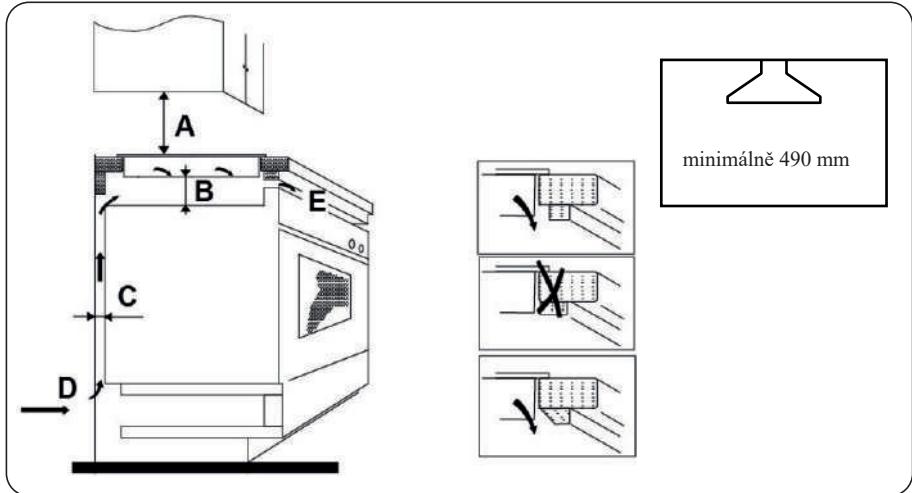
L(mm)	W(mm)	H(mm)	D(mm)	A(mm)	B(mm)	X(mm)
590	520	60	55	565	495	50 mini

Každopádně dbejte na to, aby byla indukční varná deska dobře ventilovaná a aby nebyl ucpán přívod a odvod vzduchu. Ujistěte se, že je indukční varná deska v dobrém stavu. Jak je zobrazeno níže



POZOR

Bezpečná vzdálenost mezi varnou deskou a skřínkou nad varnou deskou by měla být alespoň 760 mm.



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	50 mini	20 mini	Vstup vzduchu	Výstup vzduchu 5 mm

PŘED INSTALACÍ DESKY SE UJISTĚTE, ŽE

- je pracovní plocha čtyřhranná a rovná a žádné konstrukční prvky nezasahují do požadavků na prostor
- pracovní plocha je vyrobena z materiálu odolného vůči vysokým teplotám
- pokud je varná deska instalována nad troubou, má trouba vestavěný chladič ventilátor
- instalace bude splňovat všechny požadavky na povolení a platné normy a předpisy
- vhodný odpojovač pro úplné odpojení od síťového napájení je součástí pevné elektroinstalace, a nainstalován a umístěn v souladu s místními pravidly a předpisy pro elektroinstalaci. Odpojovač musí být homologován a musí zajistit 3 mm rozteč kontaktů se vzduchovou mezerou na všech pólech (nebona všech živých [fázových] vodičích, pokud místní předpisy pro elektroinstalaci umožňují tento typ požadavku).
- odpojovač bude s nainstalovanou varnou deskou pro zákazníka snadno přístupný
- pokud si nejste jisti instalací, poraďte se s místním stavebním úřadem a ověřte si soulad s právními předpisy
- na povrchy stěn obklupujících varnou desku by měly být použity povrchové úpravy odolné vůči vysokým teplotám, které se dají snadno vyčistit (např. keramické kachličky)

PO INSTALACI VARNÉ DESKY SE UJISTĚTE, že

- napájecí kabel není přístupný přes dvírka skříně nebo zásuvky
- je zajištěn dostatečný přívod čerstvého vzduchu z vnější strany skříně ke spodní části varné desky
- pokud je varná deska instalována nad zásuvkou nebo skříňkou, je pod spodní částí varné desky instalována tepelná ochranná bariéra tak, aby se nedotýkala spodní části varné desky.
- má zákazník snadno dostupný odpojovač

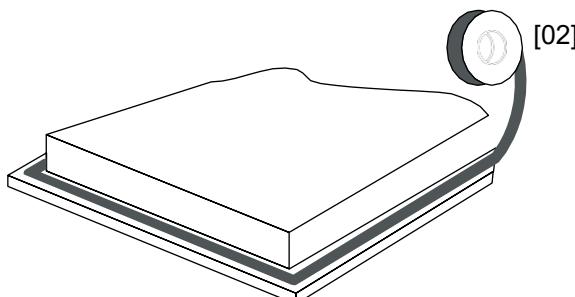
PŘED UMÍSTĚNÍM UPÍNACÍCH DRŽÁKŮ

Umístěte zařízení na stabilní, hladký povrch (použijte obal). Netlačte silou na ovládací prvky vyvstávající z varné desky

UMÍSTĚNÍ MONTÁŽNÍCH PODPĚR

- Umístěte zařízení na stabilní, hladký povrch (použijte obal). Netlačte silou na ovládací prvky vyvstávající z varné desky

obr. 1.



02



Natáhněte dodané těsnění podél spodního okraje varné desky a ujistěte se, že se konce překrývají.

03



fig. 3

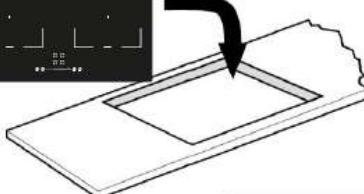


fig. 3

fig. 4

K připevnění varné desky k pracovní desce nepoužívejte lepidlo. Po instalaci těsnění umístěte varnou desku do výfuzu v pracovní desce. Jemně zatlačte varnou desku směrem dolů a vložte ji do pracovní desky, přičemž zajistěte dobré utěsnění kolem vnějšího okraje (obr. 4).



UPOZORNĚNÍ

1. Indukční varnou desku musí instalovat kvalifikovaný personál nebo technici. Máme pro vás k dispozici profesionály. Tyto kroky prosím nikdy nedělejte sami.
2. Varnou desku nelze instalovat přímo nad myčkou, lednicí, mrazničkou, pračku nebo sušičku prádla, protože vlhkost může poškodit elektroniku varné desky.
3. Indukční varná deska by měla být instalována způsobem zajišťujícím maximální vyzařování tepla tak, aby se zvýšila její spolehlivost.
4. Stěna a indukční varná zóna nad povrchem stolu by měly být tepelně odolné.
5. Aby nedošlo k poškození, musí být vrstva překlizky a lepidlo tepelně odolné.

PŘIPOJENÍ VARNÉ DESKY K ELEKTRICKÉ SÍTI



POZOR

Tuto varnou desku smí připojit k elektrické síti pouze osoba s příslušnou kvalifikací. Před připojením varné desky k elektrické síti zkонтroluje, zda:

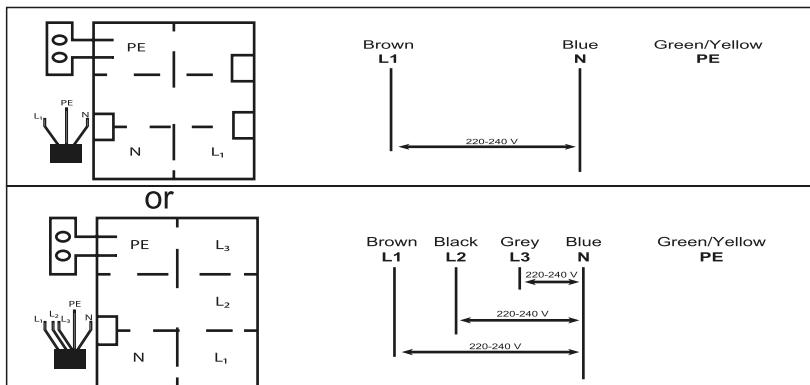
1. je domovní elektrická instalace přizpůsobena výkonu spotřebovanému varnou deskou
2. napětí odpovídá hodnotě uvedené na typovém štítku
3. části napájecího kabelu mohou vydržet zatížení uvedené na typovém štítku. K připojení varné desky k elektrické síti nepoužívejte adaptéry, redukce nebo vícenásobné zásuvky, protože mohou způsobit přehřátí a požár.

Napájecí kabel se nesmí dotýkat horkých částí a musí být umístěn tak, aby jeho teplota v žádném bodě nepřekračovala 75 °C.



POZOR

Ověřte si u elektrikáře, že elektrický systém ve vaší domácnosti je bez úprav vyhovující. Jakékoli změny smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář.



- V případě poškození nebo potřeby vyměnit kabele musí tuto operaci provést poprodejní servis s použitím vhodných nástrojů tak, aby se předešlo nehodám.
- Pokud je spotřebič připojen přímo k elektrické síti, musí být nainstalován více pólův vypínač s minimální vzdáleností mezi kontakty 3 mm.
- Instalační technik se musí ujistit, že elektrické připojení je správné a odpovídá bezpečnostním předpisům.
- Kabel nesmí být ohnutý nebo přiskřípnutý.
- Kabel musí být pravidelně kontrolován a vyměňován pouze autorizovanými techniky.

Toto zařízení vyžaduje přepěťovou ochranu 32 A.

KAPITOLA 12. LIKVIDACE OPOTŘEBOVANÝCH ZAŘÍZENÍ

Toto zařízení bylo navrženo a vyrobeno z vysoce jakostních materiálů a komponent, které jsou vhodné k opakovanému využití.

Symbol přeškrnuté popelnice umístěný na výrobku (obr. A) znamená, že výrobek musí být před odevzdáním do sběrny roztríděn v souladu s ustanoveními Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/19/EU. Pokud je na výrobku umístěn symbol přeškrnuté popelnice (obr. B), znamená to, že výrobek obsahuje baterie, které musí být před odevzdáním do sběrny vyjmuty v souladu s ustanovením Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2006/66/ES. Taková značka informuje, že elektrická a elektronická zařízení i baterie (pokud jsou použity) nemohou být po použití zlikvidovány společně s jinými odpady pocházejícími z domácností.

Uživatel je povinen předat spotřebované zařízení a baterie (pokud jsou použity) do sběrem použitého elektrického a elektronického odpadu a baterií (pokud se vyskytují). Sběrny takových odpadů, včetně sběren opotřebovaného zařízení, provozovatelé zpracujících provozů, distributoři (obchody), provozovatelé sběren tříděných komunálních odpadů (obecní jednotky) a jiné jednotky stanovené v zákonech tvoří příslušný systém umožňující odevzdání takového zařízení.

Správná likvidace spotřebovaného zařízení a baterií (v případě použití) zabrání škodlivému působení na zdraví a životní prostředí vlivem obsahu nebezpečných látek a nesprávného skladování a zpracování takového spotřebiče. Domácnosti hrají důležitou roli při přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace spotřebovaného zařízení a v této fázi se formují základy, které mají vliv na zachování společených hodnot, jakým je čisté životní prostředí. Domácnosti jsou také jedním z větších uživatelů drobného zařízení a rozumné zacházení s nimi má v této fázi vliv na získávání druhotních surovin.

V případě nevhodné likvidace tohoto zařízení mohou být uloženy pokuty v souladu s lokální legislativou. Pokud má zařízení zámek, je nutné ho pro zachování bezpečnosti všech osob, které mohou mít kontakt se zařízením, demontovat.

Některé ledničky a mrazničky mají izolační materiál a chladicí médium z CFC. Proto je nutné zachovat zvláštní opatrnost, aby nedošlo ke znečištění životního prostředí, když budete svou starou ledničku likvidovat.



obr. A



obr. B



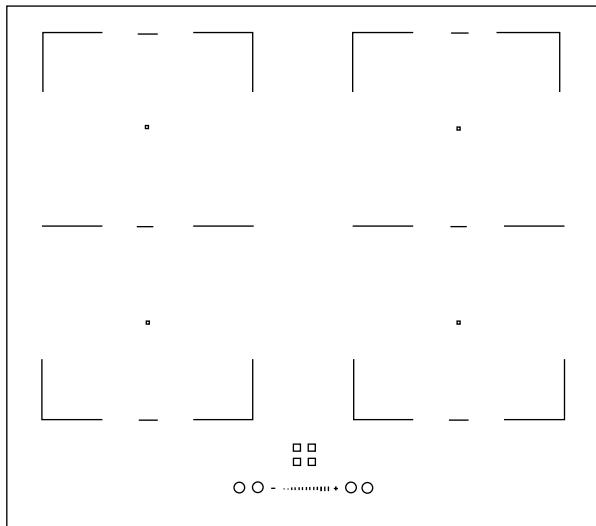
KERNAU

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ /

ІНСТРУКЦІЯ З МОНТАЖУ

ІНДУКЦІЙНА ПЛИТА

КІН 6443-4В



Дякуємо Вам за вибір цього продукту.

У цьому Посібнику користувача міститься важлива інформація щодо техніки безпеки та інструкції з експлуатації та технічного обслуговування Вашого приладу. Перш ніж користуватися своїм пристроєм, просимо вас прочитати цей Посібник користувача та зберегти цю книгу для подальшого використання.

Зображення	Підпис під ілюстрацією	Опис товару
	ЗАСТЕРЕЖЕННЯ	Ризик серйозних травм або смерті
	РИЗИК УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ	Небезпечна напруга
	ВОГОНЬ	Ризик виникнення пожежі
	УВАГА	Ризик травмування або завдання матеріальної шкоди
	ВАЖЛИВО / ПРИМІТКА	Інформація стосовно правильної роботи системи
	Прочитайте інструкції.	
	Гаряча поверхня	

ЗМІСТ

РОЗДІЛ 1. Попередження, які стосуються безпеки	66
РОЗДІЛ 2. Огляд.....	68
Потужність – зона нагрівання	69
РОЗДІЛ 3. Інтерфейс користувача.....	69
РОЗДІЛ 4. Кілька слів про приготування їжі на індукційній плиті.....	70
РОЗДІЛ 5. Перед використанням нової індукційної плити	70
РОЗДІЛ 6. Користування елементами сенсорного управління.....	70
РОЗДІЛ 7. Вибираємо правильний посуд.....	71
Спеціальні функції	72
РОЗДІЛ 8. Використання індукційної плити.....	73
Щоб розпочати готування.....	73
Якщо на дисплей блимає символ поперемінно з налаштуванням нагріву,.....	73
Після завершення готування.....	73
Використання функції Boost.....	74
Використання функції блокування від дітей.....	74
РОЗДІЛ 9. Гнучка зона.....	74
Використання таймера	76
Використання таймера як лічильника хвилин	76
Налаштування таймера для вимкнення однієї або декількох зон готування	76
РОЗДІЛ 10. Відображення та контроль	77
несправностей.....	77
РОЗДІЛ 11. Встановлення.....	78
Підбір монтажного обладнання	78
Перед установкою плити переконайтесь, що.....	79
При встановленні нагрівальної плити потрібно переконатися, що	80
Перед розміщенням монтажних кронштейнів.....	80
Розміщення монтажних кронштейнів.....	80
Підключення плити до електромережі	81
РОЗДІЛ 11. Утилізація використаних пристройів.....	83

РОЗДІЛ 1. ПОПЕРЕДЖЕННЯ, ЯКІ СТОСУЮТЬСЯ БЕЗПЕКІ

Ваша безпека важлива для нас. Будь ласка, ознайомтеся з цією інформацією перед використанням кухонної плити.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Прилад не повинен використовуватися особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з недостатнім досвідом і знаннями без нагляду. Діти під наглядом не повинні грatisя з приладом.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Якщо поверхня тріснула, вимкніть пристрій, щоб уникнути ураження електричним струмом - у випадку поверхонь плити зі склокераміки або з аналогічного матеріалу, який захищає частини від напруги.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

не використовуйте паровий очищувач.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Не кладіть на поверхню нагрівальної плити металеві предмети, такі як ножі, виделки, ложки та кришки, оскільки вони можуть нагрітися.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Після використання вимкніть елемент нагрівальної плити за допомогою регулятора і не покладайтеся на датчик посуду.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Прилад не призначений для роботи за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.



НЕБЕЗПЕКА ВИНИКНЕННЯ ПОЖЕЖІ:

Не зберігайте жодних предметів на кухонних поверхнях.



УВАГА

Процес приготування повинен завжди відбуватися під наглядом. Короткотривалий процес приготування повинен завжди відбуватися під наглядом.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Готування з жиром або олією на нагрівальній плиті без нагляду може бути небезпечним та привести до пожежі.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Якщо шнур живлення пошкоджений, він повинен бути замінений виробником, його сервісним представником або особами з аналогічною кваліфікацією, щоб уникнути небезпеки.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Пристрій може використовуватися дітьми віком від 8 років та особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, а також особами без досвіду та знань, під наглядом та після отримання інструкцій щодо безпечної використання пристрою і пов'язаних з ним ризиків. Діти не повинні грatisя з пристроєм. Діти не повинні без нагляду чистити пристрій і доглядати за ним.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Прилад та доступні частини нагріваються під час використання.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Слід бути обережним, щоб не торкатися нагрівальних елементів.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Діти до 8 років не повинні знаходитися в робочій зоні, якщо вони не перебувають під постійним наглядом.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Готування з жиром або олією на нагрівальній плиті без нагляду може бути небезпечним та привести до пожежі.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

НИКОЛИ не намагайтесь гасити вогонь водою, а вимкніть прилад, після чого накрійте полум'я кришкою або, наприклад, протипожежною ковдрою.



УВАГА

Процес приготування повинен завжди відбуватися під наглядом. Короткотривалий процес приготування повинен завжди відбуватися під наглядом.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ / ВОГОНЬ

Небезпека виникнення пожежі: не зберігайте предмети на кухонних поверхнях.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Використовуйте тільки прикриття нагрівальної плити, розроблене виробником кухонного приладу або вказане виробником приладу в інструкції з експлуатації, як придатне, або ж прикриття нагрівальної плити, яке вбудоване в прилад. Використання невідповідного прикриття може привести до неподібних випадків.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Після встановлення кабель живлення недоступний.

Вітаємо Вас з придбанням нової індукційної плити.

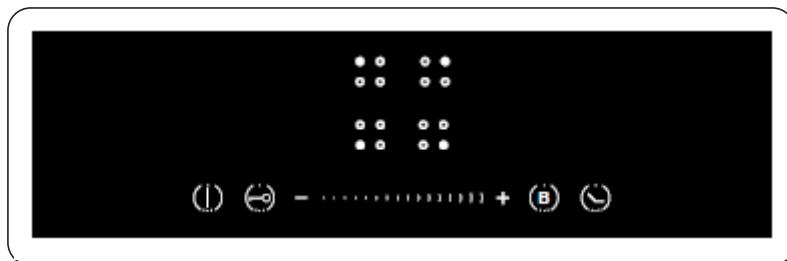
Рекомендуємо приділити деякий час для ознайомлення з Інструкцією з експлуатації/ Інструкцією з монтажу, щоб повністю зрозуміти, як правильно встановити та експлуатувати пристрій. Для монтажу плити просимо ознайомитися з частиною, що стосується монтажу.

Перед використанням уважно прочитайте всі рекомендації з техніки безпеки та збережіть що Інструкцію з експлуатації / Інструкцію з монтажу для подальшого використання.

Інструкція з монтажу для подальшого використання.

РОЗДІЛ 2. ОГЛЯД

Вигляд зверху

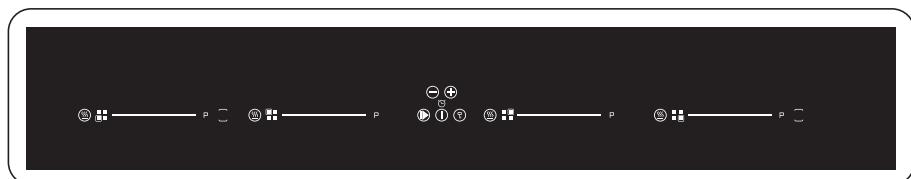


Посилання	Опис
A	Кнопка вибору зони
B	Ключ блокування від дітей
C	Кнопка ON/OFF
D	Кнопка регульовання потужності/часу
E	Кнопка регульовання підсилення (функція Boost)
F	Кнопка таймера

ПОТУЖНІСТЬ – ЗОНА НАГРІВАННЯ

Зона нагрівання	(220-240 В - 50/60 Гц)
Передня ліва зона	2000/2800 Вт I Booster
Задня ліва зона	1500/2000 Вт I Booster
Задня права зона	1500/2000 Вт Booster
Передня права зона	2000/2800 Вт Booster
Повна номінальна потужність	7200 Вт (230 В~)

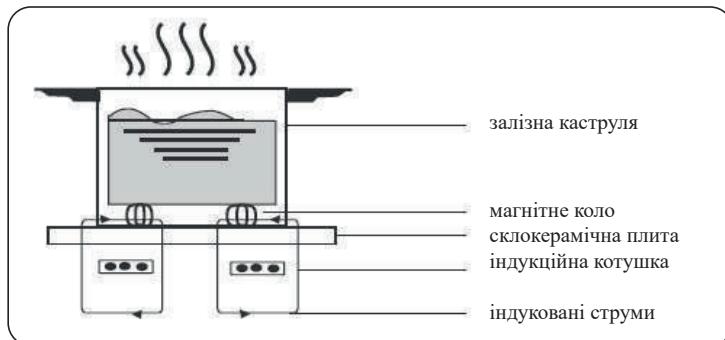
РОЗДІЛ 3. ІНТЕРФЕЙС КОРИСТУВАЧА



Посилання	Опис
A	Кнопка увімкн./вимкн.
B	Кнопка блокування від дітей
C	Кнопка паузи
D	Кнопка таймера
E	Зони повзунка потужності Індикатор регулювання повзунка потужності
F	Кнопка регулювання підсилення - booster, індикатор показує знак P
G	Кнопка функції готовування Індикатор функції готовування

РОЗДІЛ 4. КІЛЬКА СЛІВ ПРО ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ НА ІНДУКЦІЙНІЙ ПЛИТИ

Індукційне готування - це безпечна, сучасна, ефективна та економічна технологія приготування їжі. Воно працює за рахунок електромагнітних коливань, які генерують тепло безпосередньо в каструлі, а не опосередковано, нагриваючи поверхню скла. Скло стає гарячим тільки тому, що каструля з часом нагріває його.

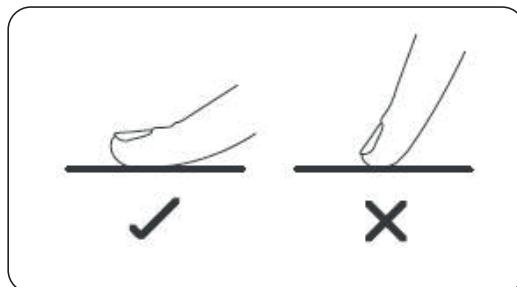


РОЗДІЛ 5. ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ НОВОЇ ІНДУКЦІЙНОЇ ПЛИТИ

- Прочитайте цю інструкцію, звернувши особливу увагу на розділ „Застереження, що стосуються безпеки”.
- Зніміть захисну пілівку, яка може ще знаходитися на індукційній плиті.

РОЗДІЛ 6. КОРИСТУВАННЯ ЕЛЕМЕНТАМИ СЕНСОРНОГО УПРАВЛІННЯ

- Елементи управління реагують на дотик, тому Вам не потрібно прикладати ніяких зусиль.
- Використовуйте пучку пальця, а не його закінчення.
- Ви почуєте звуковий сигнал щоразу, коли буде зареєстровано дотик.
- Переконайтесь, що елементи управління завжди чисті та сухі, а також, що на них не знаходяться ніякі предмети (наприклад, інструменти або ганчірки), які би їх закривали. Навіть тонкий шар води може ускладнити обслуговування елементів управління.



РОЗДІЛ 7. ВИБИРАЄМО ПРАВИЛЬНИЙ ПОСУД



УВАГА

Використовуйте тільки посуд з дном, придатним для індукційного готування. Символ індукції Ви знайдете на упаковці або на дні каструлі.

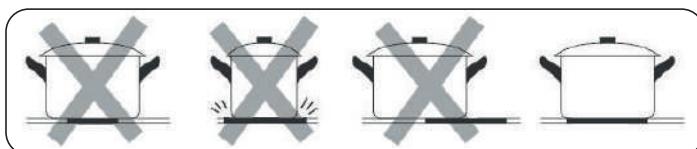


- Ви можете перевірити, чи підходить Ваш посуд, провівши магнітний тест. Прикладіть магніт до дна каструлі. Якщо є притягання, то каструля придатна для приготування на індукційній плиті.
- Якщо притягання немає:
 1. Налийте трохи води в каструлю, яку хочете перевірити.
 2. Якщо H_2O не блимає на дисплей, а вода нагрівається, то каструля придатна для використання.
- Не підходить посуд, який виготовлений з наступних матеріалів: чиста нержавіюча сталь, алюміній або мідь без магнітної основи, скло, дерево, фарфор, кераміка та глиняний посуд.

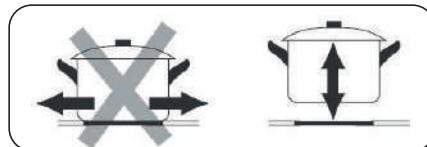
Не слід користуватися для готування посудом із зазубреними краями або вигнутим дном.



Переконайтесь, що дно каструлі гладке, щільно прилягає до скла і має такий самий розмір, як і зона готування. Використовуйте каструлі такого ж діаметру, як і графічне зображення обраної зони. Завдяки використанню трохи ширшої каструлі, енергія буде використовуватися з максимальною ефективністю. Якщо Ви використовуєте меншу каструлю, то ефективність може бути меншою, ніж очікується. Каструля розміром менше 140 мм може бути не виявлена нагрівальною плитою. Завжди ставте каструлю посередині зони готування.



Завжди знімайте каструлі з індукційної плити - не пересувайте їх - це може привести до подряпин на склі.



СПЕЦІАЛЬНІ ФУНКЦІЇ

Виявлення дрібних предметів

Якщо на нагрівальній плиті залишили предмет невідповідного розміру або немагнітний (наприклад, алумінієвий) чи будь-який інший невеликий предмет (наприклад, ніж, виделку, ключ), то нагрівальна плита автоматично перейде в режим очікування через 1 хвилину. Вентилятор буде охолоджувати індукційну плиту ще впродовж 1 хвилини.

Захист від автоматичного вимкнення

Автоматичне вимкнення є захисною функцією індукційної плити. Плита автоматично вимкнеться, якщо Ви коли-небудь забудете вимкнути готування. Час роботи за замовчуванням для різних рівнів потужності наведено в таблиці нижче:

Рівень потужності	1~3	4~6	7~8	9
Час роботи за замовчуванням (хв.)	360	180	120	90

Коли каструлля знімається, то індукційна плита може негайно припинити нагрівання і автоматично вимкнеться через 2 хвилини.



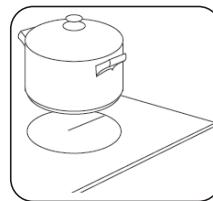
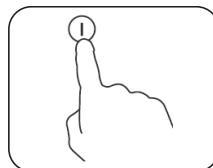
УВАГА

Люди з електрокардіостимулатором повинні проконсультуватися з лікарем перед використанням цього пристроя.

РОЗДІЛ 8. ВИКОРИСТАННЯ ІНДУКЦІЙНОЇ ПЛИТИ

ЩОБ РОЗПОЧАТИ ГОТУВАННЯ

- Натисніть кнопку ON/OFF (A) і утримуйте її протягом 3 секунд. Після увімкнення живлення пролунає один звуковий сигнал, на всіх дисплеях з'явиться „ „, що свідчить про перехід індукційної плити в режим очікування
- Встановіть відповідну каструллю на зону готування, яку Ви хочете використовувати.
- Переконайтесь, що дно каструлі та поверхня зони готування чисті та сухі.
- Залежно від зони нагрівання, в якій знаходиться каструля, відрегулюйте потужність нагрівання, натиснувши кнопку регулювання (A). Засвітиться позначений символ 0.



Зменшити потужність



Збільшити потужність

Якщо протягом 20 секунд Ви не виберете налаштування нагріву, то індукційна плита автоматично вимкнеться. Після цього потрібно починати знову з кроку 1.

Ви можете змінити налаштування нагріву в будь-який момент під час готування.

ЯКЩО НА ДИСПЛЕЙ БЛИМАЄ СИМВОЛ $\geq \sqcup \leq$ ПОПЕРЕМІННО З НАЛАШТУВАННЯМ НАГРІВУ,

то це означає, що:

- Ви не поставили каструлю на відповідну зону готування, або каструля, яку Ви використовуєте, не підходить для індукційного готування, або каструля занадто мала або ж неправильно відцентрована в зоні готування.
- Нагрівання відбувається тільки в тому випадку, якщо на зоні готування стоїть відповідна каструля.
- Дисплей автоматично вимкнеться через 1 хвилину, якщо відповідна каструля не буде встановлена.

ПІСЛЯ ЗАВЕРШЕННЯ ГОТУВАННЯ

- Торкніться кнопки регулювання повзунка (E), щоб зменшити потужність до рівня „0”.
- Зважайте на гарячі поверхні.



УВАГА:

„Н” показує, яка зона готування є гаряча, якщо до неї доторкнутися. Позначення зникне, коли поверхня охолоне до безпечної температури. Це також можна використовувати в якості функції збереження енергії; якщо Ви хочете підігріти наступну каструллю, то використовуйте нагрівальну плиту, яка ще є гаряча.

ВИКОРИСТАННЯ ФУНКЦІЇ BOOST

Активована функція Boost

1. Виберіть зону нагрівання, натиснувши кнопку (A).
2. При натисканні відповідної кнопки управління збільшенням потужності (E) Р з'явиться індикатор зони „P”, а потужність досягне максимального рівня.

Вимкнення функції Boost

1. Натисніть відповідну кнопку (A), яку хочете вимкнути.
2. Потрібно натиснути кнопку регулювання повзунком, щоб скасувати функцію Boost, і тоді нагрівальне поле повернеться до рівня 9.
- Функція може працювати на будь-якій зоні готування.
- Через 5 хвилин зона готування повертається на рівень 9.

ВИКОРИСТАННЯ ФУНКЦІЇ БЛОКУВАННЯ ВІД ДІТЕЙ

- Ви можете заблокувати елементи управління, щоб запобігти ненавмисному використанню (наприклад, випадковому увімкненню зон готування дітьми).
- Коли елементи управління заблоковані, то всі елементи управління, за винятком елемента управління „OFF”, вимкнені.

Щоб заблокувати елементи управління

Натисніть управління блокування впродовж 3 секунд. Індикатор годинника покаже „Lo”.

Щоб розблокувати елементи управління

1. Переконайтесь, що плита увімкнена.
2. Натисніть і утримуйте хвилину кнопку керування блокуванням.
3. Тепер Ви можете почати користуватися індукційною плитою



УВАГА

Коли плита знаходитьться в режимі блокування, то всі елементи управління відключенні, окрім кнопки вимкнення - OFF. В екстремих випадках Ви завжди можете вимкнути плиту за допомогою кнопки OFF, але для цього необхідно спочатку плиту розблокувати

РОЗДІЛ 9. ГНУЧКА ЗОНА

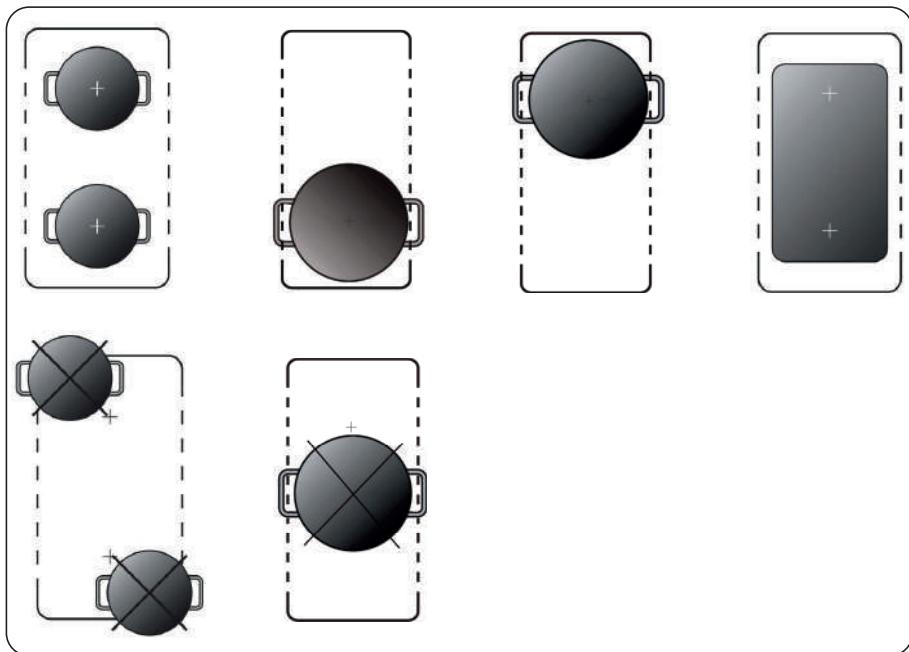
- Ця зона може в будь-який час використовуватися як одна зона, в залежності від потреб.
- Гнучка зона складається з двох незалежних індукційних котушок, якими можна керувати окремо. Під час роботи в якості однієї зони посуд переміщується з однієї зони в іншу в межах гнучкої зони, із збереженням того ж рівня потужності, що й у зоні, на якій посуд був спочатку розміщений, а та частина, яка не покрита посудом, автоматично вимикається.



ВАЖЛИВО!

Переконайтесь, що посуд розміщений по центру на одній зоні нагрівання. Це ідеальне рішення для овального або прямокутного посуду.

Приклади правильного і неправильного розміщення посуду.



1. Щоб активувати гнучку зону як одну велику зону - натисніть одночасно кнопки у і для лівої групи, або натисніть одночасно кнопку і для правої групи.
2. Засвітиться індикатор зони & поруч з індикатором рівня потужності.



3. Залежно від нагрівальної зони, на якій встановлено посуд, відрегулюйте потужність нагріву, натискаючи кнопки регулювання повзунка передньої лівої зони або повзунка передньої правої зони (E).



4. Якщо посуд перемістити з передньої частини на задню (або навпаки), гнучка зона автоматично розпізнає нове положення, зберігаючи ту саму потужність.

ВИКОРИСТАННЯ ТАЙМЕРА

Таймер можна використовувати двома різними способами:

- Можна використовувати його в якості лічильника хвилин. У цьому випадку таймер не вимкне зону готування після закінчення встановленого часу.
- А можна його налаштувати так, щоб після закінчення встановленого часу він вимикав одну зону нагрівання.
- Ви можете встановити таймер щонайбільше на 99 хвилин.

ВИКОРИСТАННЯ ТАЙМЕРА ЯК ЛІЧИЛЬНИКА ХВИЛИН

Якщо Ви не вибираєте жодну зону готування

1. Переконайтесь, що кухонна плита увімкнена.



УВАГА

Лічильником хвилин можна користуватися навіть тоді, коли не вибрано жодної зони готування.

2. Торкніться кнопки Таймер (F). Індикатор почне блимати „10”, у цей момент можна встановити таймер.
3. Кнопками “+” або “-” встановлюється час від 1 до 99 хвилин. Підказка: Один раз торкніться елемента управління “-” або “+” таймера, щоб зменшити або збільшити час на 1 хвилину. Натисніть і утримуйте кнопку “-” або “+” таймера для зменшення або збільшення на 10 хвилин. Одночасне натискання кнопок “-” і “+” таймера призведе до його вимкнення і вимкнення індикатора таймера.
4. Як тільки час буде встановлено, таймер одразу ж почне зворотній відлік. На дисплеї відобразиться час, що залишився.
5. Після завершення встановленого часу пролунає звуковий сигнал протягом 30 секунд, а індикатор таймера вимкнеться.



НАЛАШТУВАННЯ ТАЙМЕРА ДЛЯ ВИМКНЕННЯ ОДНІЄЇ АБО ДЕКІЛЬКОХ ЗОН ГОТУВАННЯ

Якщо таймер встановлений на одну зону:

1. Виберіть відповідну зону готування, яка увімкнена, натискаючи на кнопку вибору зони (A).
2. Натисніть кнопку Таймер (F), індикатор почне блимати, в цей момент можна встановлювати таймер.
3. За допомогою кнопок „+” або „-” можна встановити час від 1 до 99 хвилин.
Підказка: Один раз торкніться елемента управління „-” або „+” таймера, щоб зменшити або збільшити час на 1 хвилину. Натисніть і утримуйте кнопку „-” або „+” таймера для зменшення або збільшення на 10 хвилин. Одночасне натискання кнопок „-” і „+” таймера призведе до його вимкнення і вимкнення індикатора таймера.
Як тільки час буде встановлено, таймер одразу ж почне зворотній відлік. На дисплеї відобразиться час, що залишився, а індикатор таймера буде блимати протягом 5 секунд.



УВАГА

Червона крапка поруч з індикатором рівня потужності засвітиться, вказуючи на те, що зона вибрана.



- Після закінчення часу готування відповідна зона готування буде автоматично вимкнена. Інші зони готування продовжуватимуть працювати, якщо вони були ввімкнені раніше.
- При одночасному використанні функцій „таймера в якості сигналу” і „таймера для вимкнення зон”, на дисплей в першу чергу буде відображатися час, що залишився до сигналу. Виберіть зону готування, щоб перевірити час, що залишився до вимкнення таймера.

РОЗДІЛ 10. ВІДОБРАЖЕННЯ ТА КОНТРОЛЬ

НЕСПРАВНОСТЕЙ

У разі виникнення несправності індукційна плита автоматично переходить у захисний стан і відображає відповідні коди безпеки

Повідомлення про помилку	Можлива причина	Що робити
U-	Відсутність каструлі або невідповідна каструля;	Замініть каструлю;
ERO3	Вода або каструля на склі над контролером	Очистіть інтерфейс користувача
F1E	Несправне з'єднання між дисплеєю панеллю та лівою головною плитою (зона готування, індикатор якої показує „E”)	1. З'єднувальний кабель не підключений належним чином або є несправний; 2. Замініть головну плиту.
F3E	Несправність датчика температури котушки (зона готування, індикатор якої показує „E”)	Замініть датчик котушки
F4E	Несправність датчика температури головної плити (зона готування, індикатор якої показує „E”)	Замініть головну плиту
E1E	Датчик температури склокерамічної плити показує високе значення	Переувімкніть після того, як індукційна плита охолоне.
E2E	Датчик температури показує високе значення	Переувімкніть після того, як індукційна плита охолоне.
E3E	Неправильна напруга живлення (занадто висока)	Перевірте, чи нормальнє електроживлення; Увімкніть при нормальному живленні.
E4E	Неправильна напруга живлення (занадто низька)	Перевірте, чи нормальнє електроживлення; Увімкніть при нормальному живленні.
E5E	Несправність датчика температури (зона готування, індикатор якої показує „E”)	З'єднувальний кабель не підключений належним чином або є несправний;

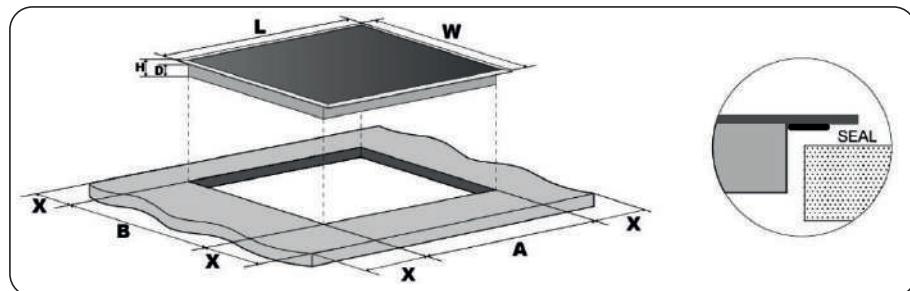
Вищезазначенна інформація стосується визначення та контролю частих несправностей. Не демонтуйте пристрій самостійно, щоб уникнути небезпеки та пошкодження індукційної плити - **просимо звернутися до постачальника**

РОЗДІЛ 11. ВСТАНОВЛЕННЯ

ПІДБІР МОНТАЖНОГО ОБЛАДНАННЯ

Вирізати робочу поверхню згідно з розмірами, вказаними на кресленні. Для монтажу та використання необхідно залишити навколо отвору простір не менше 5 см.

Слідкуйте за тим, щоб товщина робочої поверхні була не менше 30 мм. Вибрать термостійкий матеріал робочої поверхні, щоб уникнути значних деформацій, викликаних тепловим випромінюванням нагрівальної плити. Як зазначено нижче:



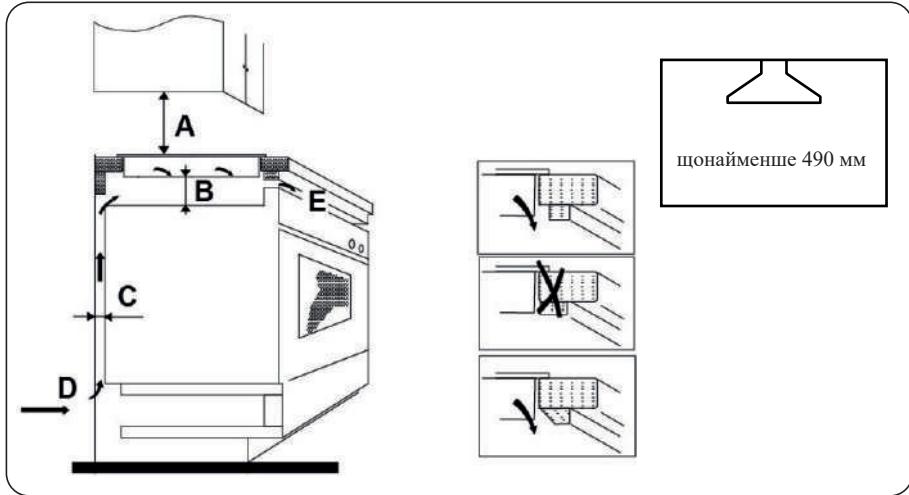
L(мм)	W(мм)	H(мм)	D(мм)	A(мм)	B(мм)	X(мм)
590	520	60	55	565	495	50 міні

У будь-якому випадку переконайтесь, що індукційна плита добре вентилюється і що вхідні та вихідні отвори для повітря не заблоковані. Переконайтесь, що індукційна плита знаходиться в справному стані. Як показано нижче



УВАГА

Безпечна відстань між нагрівальною плитою та шафою над нагрівальною плитою повинна становити щонайменше 760 мм.



A(мм)	B(мм)	C(мм)	D	E
760	50 міні	20 міні	Вхід повітря	Вихід повітря 5 мм

ПЕРЕД УСТАНОВКОЮ ПЛИТИ ПЕРЕКОНАЙТЕСЯ, що

- робоча поверхня квадратна і рівна, і ніякі конструктивні елементи не заважають вимогам, які стосуються простору
- робоча поверхня виконана з матеріалу, стійкого до впливу високих температур
- якщо плита встановлена над духовкою, то духовка має вбудований вентилятор охолодження
- монтаж буде відповідати всім вимогам, які стосуються допуску, а також чинним стандартам і нормам
- відповідний ізоляційний перемикач, який забезпечує повне відключення від електромережі, був вбудований в стаціонарну електропроводку, встановлений і розміщений відповідно до місцевих правил і норм електромонтажу. Ізоляційний вимикач повинен бути схвалений і забезпечувати 3 мм повітряний зазор між контактами на всіх полюсах (або на всіх активних [фазних] провідниках, якщо місцеві правила електропроводки допускають таку вимогу).
- ізоляційний перемикач буде легкодоступним для клієнта при встановленні нагрівальної плити
- у разі виникнення сумнівів щодо монтажу - проконсультуйтесь з місцевими будівельними органами та перевірте відповідність законодавчим нормам
- на поверхнях стін, що оточують нагрівальну плиту, слід використовувати термостійкі покриття, що легко чистяться (наприклад, керамічну плитку).

ПРИ ВСТАНОВЛЕННІ НАГРІВАЛЬНОЇ ПЛИТИ ПОТРІБНО ПЕРЕКОНАТИСЯ, що

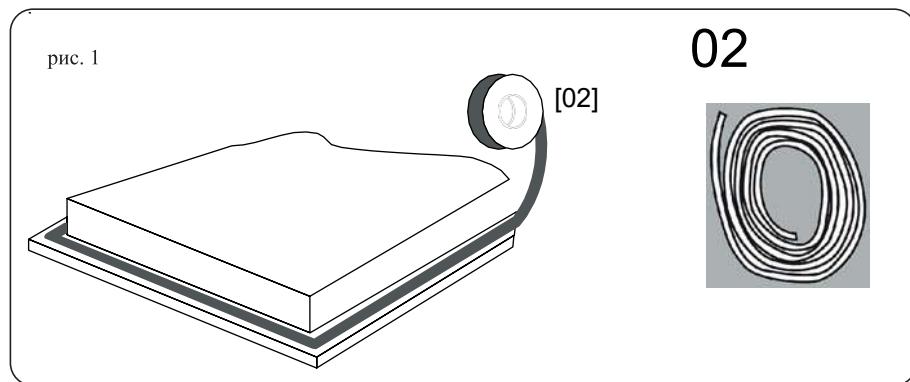
- шнур живлення не доступний через дверцята шафи або шухляди
- забезпечено достатній приплів свіжого повітря ззовні шафи до основи нагрівальної плити
- якщо нагрівальна плита встановлена над місцем для шухляди або шафки, то під основу нагрівальної плити встановлюється термозахисний бар'єр, щоб уникнути торкання дна плити.
- ізоляційний вимикач легкодоступний для клієнта

ПЕРЕД РОЗМІЩЕННЯМ МОНТАЖНИХ КРОНШТЕЙНІВ

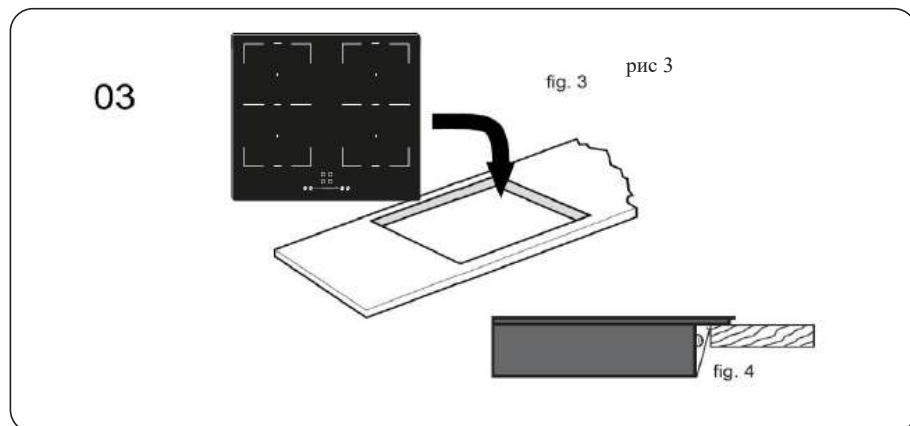
Встановіть прилад на стійку, гладку поверхню (використовуйте упаковку). Не втискайте елементи управління, що виступають з нагрівальної плити.

РОЗМІЩЕННЯ МОНТАЖНИХ КРОНШТЕЙНІВ

- Прилад необхідно розмістити на стійкій, гладкій поверхні (слід використати упаковку). Не втискайте елементи управління, що виступають з нагрівальної плити.



Розтягніть ущільнювач з комплекту постачання вздовж нижнього краю нагрівальної плити, стежачи за тим, щоб кінці накладалися один на одного.



Не використовуйте клей для кріплення плити до стільниці. Після того, як ущільнювач буде встановлено, встановіть нагрівальну плиту виріз у стільниці. Обережно натисніть на нагрівальну плиту, щоб вставити її в стільницю, забезпечивши хороше ущільнення по зовнішньому краю (рис. 4).



УВАГА

- Індукційна нагрівальна плита повинна встановлюватися кваліфікованим персоналом або технічними працівниками. До Ваших послуг ми маємо професіоналів. Просимо ніколи не виконувати цю роботу самостійно.
- Плиту не можна встановлювати безпосередньо над посудомийною машиною, холодильником, морозильною камерою, пральнюю машину або сушаркою для білизни, оскільки волога може пошкодити електроніку плити.
- Індукційна нагрівальна плита повинна бути встановлена таким чином, щоб забезпечити краще випромінювання тепла для підвищення її надійності.
- Стінка та індуктувана нагрівальна зона над поверхнею столу повинні бути термостійкими. Щоб уникнути пошкоджень, прошарок і клей повинні бути термостійкими.

ПІДКЛЮЧЕННЯ ПЛИТИ ДО ЕЛЕКТРОМЕРЕЖІ



УВАГА

Підключення цієї нагрівальної плити до електромережі повинен здійснювати тільки фахівець, який має відповідну кваліфікацію. Перед підключенням нагрівальної плити до електромережі перевірте, чи:

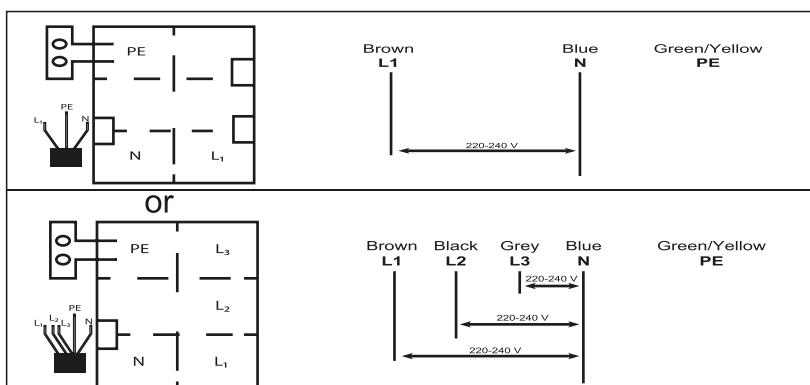
- побутова електрична мережа відповідає потужності, яку споживає нагрівальна плита.
- напруга відповідає значенню, вказаному на заводській таблиці.
- довжина кабелю живлення витримує навантаження, вказане на заводській таблиці.

Для підключення нагрівальної плити до електромережі не використовуйте переходники, редуктори або розгалужувачі, оскільки цеможе призвести до перегріву та пожежі.

Кабель живлення не повинен торкатися гарячих частин і повинен бути розташований таким чином, щоб його температура в жодній точці не перевищувала 75°C

УВАГА

Перевірте з електриком, чи підходить електропроводка в будинку і чи не потребує вона змін. Будь-які зміни повинні виконуватися тільки кваліфікованим електриком.



- Якщо кабель пошкоджений або потребує заміни, то ця операція повинна виконуватися службою післяпродажного обслуговування, з використанням відповідних інструментів, щоб уникнути нещасних випадків.
- Якщо пристрій підключається безпосередньо до електромережі, то необхідно встановити багатополюсний вимикач з мінімальним зазором між контактами 3 мм.
- Монтажник повинен переконатися, що виконано правильне електричне підключення та дотримано правил техніки безпеки.
- Кабель не можна згинати або стискати.
- Кабель повинен регулярно перевірятися і замінюватися тільки уповноваженими технічними фахівцями.

Для цього пристрою потрібен автоматичний вимикач на 32 А

РОЗДІЛ 11. УТИЛІЗАЦІЯ ВИКОРИСТАНИХ ПРИСТРОЇВ

Цей пристрій розроблено та виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можуть бути повторно використані.

Символ перекресленого контейнера для відходів, розміщений на пристрої (Мал. А) означає, що продукт підлягає сортуванню відповідно до положень Директиви Європейського Парламенту та Ради 2012/19/ЄС. Якщо на пристрої розміщено символ перекресленого контейнера для відходів (Мал. В) - це означає, що продукт містить акумулятор, який підлягає сортуванню сміття, відповідно до положень Директиви Європейського Парламенту та Ради 2006/66/ЄС. Таке маркування інформує, що електронне та електричне обладнання та акумулятори (якщо наявні) після періоду використання не можна викидати разом з іншими комунальним відходами. Користувач зобов'язаний віддати використаний пристрій та акумулятор (якщо наявний) у пункт збору використаного електронного та електричного обладнання та акумуляторів (якщо наявні). Збирачі таких відходів, у тому числі збирачі використаних пристрій, підприємства з переробки, дистрибутори (магазини), пункти роздільного збору комунальних відходів (муніципальні одиниці) та інші суб'єкти, визначені законодавством, створюють відповідну систему, яка дозволяє повернути таке обладнання.

Правильна утилізація використаного обладнання та акумуляторів (якщо наявні) призводить до уникнення шкідливих для здоров'я та середовища наслідків, що виникають з можливої наявності в пристроях та акумуляторах небезпечних складників та невідповідного зберігання та переробки таких пристрій та акумуляторів. Домашні господарства виконують важливу роль у сприянні повторного використання та відновлення включаючи переробку вживаного обладнання, на цьому етапі формується поведінка, яка впливає на збереження спільногоЛ блага, яким є чисте навколошнє середовище. Домашні господарства є також одним з найбільших користувачів дрібного обладнання і раціональне управління ним на цьому етапі впливає на відновлення вторинної сировини.

Невідповідна утилізація цього продукту може тягнути за собою відповідальність згідно з чинним національним законодавством.

Якщо пристрій має замок, його слід демонтовати для безпеки усіх осіб, які в подальшому можуть мати контакт з пристроєм.

Дякі холодильники та морозильники містять ізоляційний матеріал та СFCхолоджуючу рідину. Тому будьте обережні, щоб не забруднити навколошнє середовище, коли утилізуєте старий холодильник.



Мал. А



Мал. В



KERNAU

Serwis Kernau
PL: +48 22 243 70 00
Pn 8:00 - 17:00
Wt-Pt 9:00 - 17:00
serwis@kernau.com